



FERIEN-RHYTHMUSWECHSEL

Die Arbeit gehört zum Menschsein dazu. Schon im Schöpfungsbericht lädt Gott den Menschen ein, die Erde zu bebauen. Es liegt also im Plan Gottes, dass die Arbeit zur Verbesserung der Lebensbedingungen des Menschen dient. Glaube und Arbeit können somit nicht getrennt werden. Auch Jesus ist einen Grossteil seines Lebens einer Arbeit nachgegangen. Die Arbeit, wenn menschenfreundlich und dienlich verstanden, ausgeführt und ermöglicht, verbindet Menschen und sogar Völker untereinander. Massgebend ist die Gesinnung, mit welcher der Mensch die Arbeit verrichtet. Tue ich sie, um Gott zu verherrlichen und dem Mitmenschen zu dienen, wird alles, was der Mensch tut, zum Segen und Heil vieler Menschen und der Welt. Diese Arbeit unterliegt je-

doch auch einem gewissen Arbeitsalltag-Rhythmus, der auf die Länge nicht durchzuhalten ist. Darum brauchen wir auch Ruhepausen oder eben Ferien-Rhythmuswechsel, in denen wir geruhsamer Dinge verrichten können, die uns auch sehr wichtig und für den seelischen Ausgleich grundlegend sind. Ferien sind dabei nicht immer ortsabhängig. Ferien kann man auch zu Hause erleben. Wie dem auch sei, Ferien mit «Tapetenwechsel» oder nicht, im Namen des Pastoralteams wünsche ich Ihnen allen Gottes Segen sowie schöne und geruhsame Ferien.

Primo Grelli, Diakon

Urlaub machen ist für Franziskus keine Frage des Ortswechsels. Ihm reicht ein veränderter Tagesablauf.

«Ich ändere den Rhythmus.
Ich schlafe mehr,
lese die Dinge, die mir gefallen,
höre Musik, bete mehr.
Das ist für mich Erholung»,

erklärte er im August 2014.

GOTTESDIENSTE SEELSORGEEINHEIT

KONTAKTE

**Niederhelfenschwil | Zuckenriet |
Lenggenwil | Zuzwil | Züberwangen**

Pastoralteam

Diakon Primo Grelli

T 071 947 12 55

Zuckenrieterstrasse 1, 9525 Lenggenwil
primo.grelli@semf.ch

Rolf Tihanyi

T 071 944 15 09, M 079 228 43 08

Kirchstrasse 34, 9524 Zuzwil
rolf.tihanyi@semf.ch

Urs Vescoli

T 071 947 24 07, M 076 392 45 49

Neudorf 2, 9527 Niederhelfenschwil
urs.vescoli@semf.ch

**Niederhelfenschwil | Zuckenriet |
Lenggenwil**

Pfarrbeauftragter Lenggenwil

ad interim: Niederhelfenschwil, Zuckenriet

Diakon Primo Grelli

T 071 947 12 55

Pfarrsekretariat

Arlette Meier, Andrea Boppart

T 071 947 12 34

Neudorf 2, 9527 Niederhelfenschwil
sekretariat.nhzi@semf.ch

Öffnungszeiten: Mo/Di/Fr 8.30 bis 11.00 Uhr

Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Mesmerteam

Werner Süess, N'wil, T 071 947 14 31

Cornelia Thaddey, Zuckenriet, T 071 951 79 64

Gertrud Rüegg, Lenggenwil, T 071 947 11 89

Zuzwil | Züberwangen

Pfarrbeauftragter

Rolf Tihanyi

T 071 944 15 09, M 079 228 43 08

Pfarrsekretariat

Uschi Keller

T 071 944 15 09

Kirchstrasse 34, 9524 Zuzwil
sekretariat.zuzwil@semf.ch

Öffnungszeiten: Mo/Di/Fr 8.30 bis 11.00 Uhr

Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Mesmerteam

Cornelia Streule, Zuzwil, M 079 543 43 50

Anita Spitzli, Züberwangen, M 078 862 51 29

Redaktion Pfarreiferum

Lydia Thoma

pfarreiferum.semf@kath-zuzwil.ch

Redaktionsschluss Ausgabe 8/2019

Dienstag, 9. Juli 2019

Mo 01.07. **06.15 Niederhelfenschwil**

Morgenandacht

Di 02.07. **07.15 Zuckenriet**

Schüler-Wortgottesfeier

09.15 Zuckenriet

Wortgottesfeier

Mi 03.07. **07.15 Niederhelfenschwil**

Schüler-Wortgottesfeier

09.30 Züberwangen

Wortgottesfeier

im Pflegeheim Lindenbaum

Do 04.07. **19.00 Zuckenriet**

Reisesegegnung

Fr 05.07. **07.15 Lenggenwil**

Schüler-Wortgottesfeier

09.00 Zuzwil

Eucharistiefeier

zu Herz-Jesu-Freitag,

anschliessend Seniorenkaffee

14. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Franziskaner-Missionsarbeit

Sa 06.07. **13.00 Zuzwil**

Trauung von Réne Hürlimann
und Stefanie Breitenmoser

14.00 Züberwangen

Trauung von Michael Wyss
und Jasmin Schoch

18.00 Zuckenriet

Vorabendmesse

Pfarrer B. Sohmer

So 07.07. **09.00 Züberwangen**

Sonntagmesse

Pfarrer E. Keller

10.30 Niederhelfenschwil

Sonntagmesse

Pater P. Suffel

Di 09.07. **09.15 Lenggenwil**

Eucharistiefeier

Mi 10.07. **09.30 Züberwangen**

Eucharistiefeier

im Pflegeheim Lindenbaum

Do 11.07. **19.00 Züberwangen**

Eucharistiefeier

mit Gedächtnissen

15. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Sternschnuppe, Zürich

Sa 13.07. **18.00 Züberwangen**

Vorabendmesse

Kaplan K. Wenzinger

So 14.07. **09.00 Lenggenwil**

Sonntagmesse

Monatsgedächtnis

für Gertrud Fischer

Pfarrer E. Keller

10.30 Zuzwil

Sonntags-Wortgottesfeier

R. Tihanyi

Di 16.07. **09.15 Niederhelfenschwil**

Wortgottesfeier

Mi 17.07. **09.30 Züberwangen**

Wortgottesfeier

im Pflegeheim Lindenbaum

Fr 19.07. **19.00 Zuzwil**

Eucharistiefeier

mit Gedächtnissen

16. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Schutzengelgemeinschaft, Wil

Sa 20.07. **18.00 Zuckenriet**

Vorabendmesse

Kaplan K. Wenzinger

So 21.07. **09.00 Niederhelfenschwil**

Sonntagmesse

Pfarrer E. Keller

10.30 Züberwangen

Sonntagmesse und Patro-

zinium Maria Magdalena

mit Kirchenchor St. Josef,

anschliessend Apéro

Pfarrer C. Huber

Mo 22.07. **07.30 Lenggenwil**

Reisesegegnung

Jungwacht Lenggenwil

Mi 24.07. **09.30 Züberwangen**

Eucharistiefeier

im Pflegeheim Lindenbaum

09.30 Zuckenriet

Andacht in der Alterssiedlung

Rotachhof

17. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Eineltern in der Schweiz

Sa 27.07. 12.30 Niederhelfenschwil

Trauung von Reto Scherrer und Silvia Senn

18.00 Zuzwil

Vorabendmesse

Pfarrer J. Konzili

So 28.07. 09.00 Lenggenwil

Sonntagsmesse

Pfarrer J. Konzili

09.45 Zuckenriet

Evangelischer Gottesdienst

Pfarrer M. Maywald

10.30 Züberwangen

Sonntagsmesse

Pfarrer J. Konzili

Do 01.08. 10.00 Zuzwil

Ökumenische Andacht zum 1. August auf dem Schulareal der Primarschule Zuzwil
R. Tihanyi/G. Egli

Rosenkranzgebete

Niederhelfenschwil

jeden Sonntag, Montag,
Dienstag und Mittwoch 18.30 Uhr

Zuckenriet

jeden Sonntag und
Donnerstag 18.30 Uhr

Lenggenwil

jeden Samstag 17.15 Uhr

Züberwangen

jeden Dienstag 18.30 Uhr

Fahrdienste



Niederhelfenschwil – Zuckenriet – Lenggenwil

7. Juli, 10.30 Uhr, Sonntagsmesse in Niederhelfenschwil

10.10 Uhr: alte Post Lenggenwil

10.15 Uhr: alte Post Zuckenriet

14. Juli, 9.00 Uhr, Sonntagsmesse in Lenggenwil

08.40 Uhr: alte Post Niederhelfenschwil

08.45 Uhr: alte Post Zuckenriet

21. Juli, 10.30 Uhr, Sonntagsmesse in Züberwangen, Patrozinium

St. Maria Magdalena, mit

Kirchenchor St. Josef

10.00 Uhr: alte Post Niederhelfenschwil

10.05 Uhr: alte Post Zuckenriet

10.10 Uhr: alte Post Lenggenwil

28. Juli, 10.30 Uhr, Sonntagsmesse in Züberwangen

10.10 Uhr: alte Post Lenggenwil

10.15 Uhr: alte Post Zuckenriet

Zuzwil – Züberwangen

7. Juli, 10.30 Uhr, Sonntagsmesse

in Niederhelfenschwil

10.00 Uhr: Kirche Züberwangen, Schule Züberwangen, Weieren

10.05 Uhr: Lindenbaum, Grünegg Zuzwil, Schule Zuzwil

14. Juli, 9.00 Uhr, Sonntagsmesse in Lenggenwil

08.30 Uhr: Kirche Züberwangen, Schule Züberwangen, Weieren

08.35 Uhr: Lindenbaum, Grünegg Zuzwil, Schule Zuzwil

21. Juli, 10.30 Uhr, Sonntagsmesse in Züberwangen, Patrozinium

St. Maria Magdalena, mit

Kirchenchor St. Josef

10.10 Uhr: Gemeinde Zuzwil, Schule Zuzwil, Grünegg Zuzwil

10.15 Uhr: Lindenbaum, Weieren, Schule Züberwangen

28. Juli, 10.30 Uhr, Sonntagsmesse in Züberwangen

10.10 Uhr: Gemeinde Zuzwil, Schule Zuzwil, Grünegg Zuzwil

10.15 Uhr: Lindenbaum, Weieren, Schule Züberwangen

Wortgottesfeiern

In allen Wortgottesfeiern sowie in den Schüler-Wortgottesfeiern wird die Kommunion gespendet.

Taufen

Möchten Sie Ihr Kind taufen lassen?

Nehmen Sie bitte mit dem entsprechenden Pfarreisekretariat Kontakt auf. Der zuständige Seelsorger besucht Sie gerne zu Hause für das Taufgespräch.

Pfarreisekretariat Niederhelfenschwil

T 071 947 12 34

Pfarreisekretariat Zuzwil-Züberwangen

T 071 944 15 09

Beerdigungen

Todesfall

Bitte melden Sie den Todesfall bei der politischen Gemeinde und auf dem katholischen Pfarreisekretariat.

Pfarreisekretariat Niederhelfenschwil

T 071 947 12 34

Pfarreisekretariat Zuzwil-Züberwangen

T 071 944 15 09

Gespräche mit einem Seelsorger

Heilige Kommunion

Wer Krankenbesuche wünscht oder gerne die heilige Kommunion zu Hause empfangen möchte, melde sich bitte beim katholischen Pfarreisekretariat.

Pfarreisekretariat Niederhelfenschwil

T 071 947 12 34

Pfarreisekretariat Zuzwil-Züberwangen

T 071 944 15 09

MITTEILUNGEN SEELSORGEEINHEIT

Rückblick

Firmung 2019 – «Baue mit»

Am 1. Juni spendete Generalvikar Guido Scherrer das Sakrament der Heiligen Firmung in den Kirchen von Niederhelfenschwil und Zuzwil. Gerne erinnern wir uns an den schönen und eindrücklichen Tag zurück.

Nach der Firmung ist vor der Firmung! Die Vorbereitungen für die Firmungen 2020 laufen bereits. Die jungen Erwachsenen werden in den nächsten Tag angeschrieben. Falls du keinen Brief bekommst und vor zwei Jahren aus der Schule gekommen bist, melde dich doch bitte bei Rolf Tihanyi. *Rolf Tihanyi, Firmverantwortlicher*

Firmung in Niederhelfenschwil



Firmung in Zuzwil



Besuch im Schloss Zuckenriet



Am 10. Mai durften wir Ministranten etwas besuchen, was sonst eher nicht möglich ist: Wir konnten einen oder mehrere Blicke in ein ganz spezielles Gebäude werfen.

Seit 1807 ist das Schloss in Privatbesitz. Nach mehreren Besitzerwechseln kaufte es 2011 die aktuellen Eigentümer, die ungenannt bleiben wollen. 2013 machten sie sich daran, das Gebäude, das beinahe zerfallen wäre, zu renovieren. Der Aufwand war und ist gigantisch. Das Bauwerk war in einen schlechten Zustand und sollte wieder bewohnbar gemacht werden. Dieses Ziel sollte ursprünglich in wenigen Jahren erreicht werden, aber nach und nach zeigte es sich, dass der Einzug sich um viele Jahre verzögern würde.

Während der Führung durch das Herrenhaus durften wir sehen, wie es restauriert werden sollte. Wir erfuhren, dass viele der Teile, die alt aussahen, «nur» nachgebildet worden sind, und dies so genau, dass es nicht möglich ist, dies zu sehen, ohne genaueste Analysen der Materialien zu machen. Die Nachbauten haben zum Zweck, zu zeigen, wie es in der Zeit der Erbauung oder bei Umbauten des Schlosses ausgesehen haben könnte. So wurden zum Beispiel diverse Öfen von Künstlern des Ofenbaus so gebaut, als wären es Originale aus dem Mittelalter. Decken wurden so bemalt, als wären es mittelalterliche Kunstwerke. Die Räume sollen so gestaltet werden, dass zwar moderne Technik zum Einsatz kommt, aber diese nicht sichtbar ist. Der Besuch der Örtlichkeiten war äusserst interessant und wir durften Dinge sehen, die sonst nicht gezeigt werden. Den Abschluss des Besuches bildete ein äusserst reichhaltiger Apéro, den die Schlossherren uns offerierten.

Wir danken Familie Rusch von Zuckenriet dafür, dass sie den Kontakt zu den Schlossbesitzern hergestellt haben, ganz besonders Irene Rusch, dass sie den Besuch organisiert und geführt hat. Wir bedanken uns auch bei den Besitzern des Schlosses an dieser Stelle ganz besonders für das Privileg des Besuches und für die grosszügige Verpflegung, die wir geniessen durften. Danke auch für die äusserst interessanten Informationen, die wir hören durften.

Dieses einmalige Ereignis wird uns allen in bester Erinnerung bleiben.

Im Namen des Leiterteams der Minis der SEMF

Urs Vescoli

WhatsUp?



Die Welt hat sich geändert. Sie wird kleiner, kompakter. Es ist heute möglich, sich in Sekundenschnelle einmal um den Erdball zu klicken, alles ist schneller.

Dieses Phänomen beschreibt Jules Verne in seinem Roman «In 80 Tagen um die Welt». Da ging es noch nicht um Digitalisierung, aber doch schon um die moderne Welt.

Doch wie bringen wir diese Veränderungen mit dem zusammen, was Auftrag der Kirche sein soll? Dieser würde doch beinhalten, einen Schritt zurück zu wagen, etwas langsamer zu gehen, Gott zu suchen... Wo bleibt die Ruhe, wo die Besinnung?

Auf der Suche nach Antworten trafen wir, Selina (Niederuzwil), Sybille (Niederbüren) und ich auf eine Idee: Ein WhatsUp-Gottesdienst.

Wir machten uns auf die Suche, wie so etwas aussehen könnte. Ein Grundkonzept war schnell gefunden, und dieses musste nur noch mit Inhalten gefüllt und durchgeführt werden.

Am 5. Juni war es so weit. Um 19.00 Uhr starteten wir die ganz spezielle Zeit. Wir sendeten dem Gruppenchat, d. h., allen, die sich angemeldet hatten, Glockenläuten. Während etwa einer halben Stunde teilten wir im Chat einen Gottesdienst, der Austausch, Besinnung, Musik, Lesung, Predigt, Fürbitten, einfach alles, was zu einer Andacht gehört, beinhaltete.

Ich durfte Feedbacks von zweien, die teilgenommen haben, entgegennehmen:

- «Uh lass»
- «Frisch und jung»
- «Es ist eine Idee, die nie da gewesen ist, wir gehen neue Wege»
- «Hammer, jeder war in einer anderen Welt und doch verbunden»
- «Es war eine kleine Auszeit»

Auch sonst waren die Rückmeldungen durchwegs positiv.



Wir werden den nächsten Gottesdienst am 22. Oktober durchführen. Meldet Euch doch jetzt schon an, wenn ihr teilnehmen wollt: M 077 530 21 84.

Wir freuen uns jetzt schon auf Euch.

Urs Vescoli

Voranzeige

Oberstufensegnung

In der Sonntagsmesse vom 11. August findet um 9.00 Uhr in der Pfarrkirche Züberwangen die Oberstufensegnung aller neuen Schüler der kommenden 1. Oberstufe statt. Eingeladen sind alle Jugendlichen aller 6. Klassen der gesamten Seelsorgeeinheit. Es ist uns ein Anliegen, den Oberstufenübertritt unter den Schutz und Segen Gottes zu stellen. Anmeldungen werden bis zum 5. Juli bei Rolf Tihanyi entgegengenommen. Im Anschluss an die Oberstufensegnung findet die Kräuterweihe statt. Wir freuen uns auf dich und auf eine eindrückliche Segensfeier,
Dein Pastoralteam

Abwesenheiten

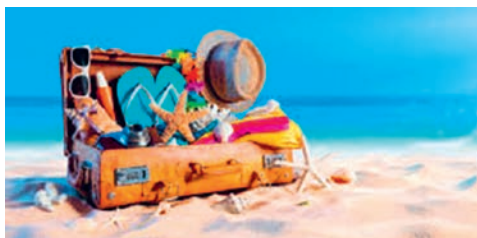
P. Grelli vom 7. Juli bis 26. Juli

R. Tihanyi vom 11. Juli bis 28. Juli

U. Vescoli vom 27. Juli bis 11. August

Während der Abwesenheiten des Pastoralteams ist die seelsorgerische Betreuung gewährleistet. Melden Sie sich bitte beim Pfarramt Niederhelfenschwil oder Zuzwil.

Wir wünschen Ihnen schöne und erholsame Sommerferien!



Jahrzeitmessen

Niederhelfenschwil

Sonntag, 7. Juli, 10.30 Uhr

Ida Rüegg-Gubelmann

1. Jahresgedächtnis für

Emilia Keller-Egli

Pius Keller-Egli (letztes Gedächtnis)

Ida Löhner

Sonntag, 25. August, 10.30 Uhr

Luzia Klaus

Viktor Jung und Gebhard Jung-Früh

(für Gebhard Jung-Früh letztes

Gedächtnis)

Pius Rossi-Krämer

(letztes Gedächtnis)

Elisabeth Kleger-Moser

Guido Zwick

Zuckenriet

Samstag, 6. Juli, 18.00 Uhr

August Scherrer-Breitenmoser

Albert Holenstein

Samstag, 20. Juli, 18.00 Uhr

Josef und Rosa Brun-Gähwiler

(letztes Gedächtnis)

Marie Zwick-Koster

Samstag, 10. August, 18.00 Uhr

Hans Herbert-Feiel

Georg Klaus-Ledergerber

1. Jahresgedächtnis für

Marie Schönenberger-Kälin

Lenggenwil

Sonntag, 14. Juli, 9.00 Uhr

Albert Meienhofer-Schöb

Anna Niedermann-Karrer

Hedwig Niedermann

Sonntag, 11. August, 10.30 Uhr

Theophil und Anna Brägger

(für Theophil Brägger letztes

Gedächtnis)

Rosa Hug-Thoma

1. Jahresgedächtnis für

Jakob Lenz

Taufen

In die Gemeinschaft unserer Kirche wurde aufgenommen:

Ringeisen Remo, Niederhelfenschwil

Beerdigungen

Aus unserer Seelsorgeeinheit ist uns in die ewige Heimat vorausgegangen:

Gertrud Fischer-Rutishauser, Lenggenwil

Eingegangene Kirchenopfer

Folgende Kirchenopfer durften wir weiterleiten:

Die Dargebotene Hand

Tel. 143 Fr. 380.00

Pro Filia und Mütter in Not Fr. 383.00

Christliche Ostmission Fr. 345.00

Angola-Mission Fr. 367.00

Missionsprojekt Dourados

Brasilien, Pater J. Rosenast Fr. 1380.00

Hochzeitsopfer

Missionsprojekt Dourados

Brasilien, Pater J. Rosenast Fr. 656.00

Beerdigungsoffer

Endamarariék, Sales Huber Fr. 451.00

Bibelgespräch

Im Monat Juli findet kein ökumenisches Bibelgespräch statt. Wir treffen uns wieder am Mittwoch, 28. August, um 17.00 Uhr in Niederhelfenschwil.

Gisela Steinebrunner

Frauengemeinschaften

Niederhelfenschwil

Seniorenzmittag

Donnerstag, 4. Juli, 12.00 Uhr, im Restaurant Adler, Zuckenriet. Bitte um rechtzeitige Anmeldung unter T 071 947 12 01.

Gottesdienstbesuch im Kloster

St. Gallenberg

Freitag, 12. Juli, um 8.30 Uhr.

Wir laden alle Frauen herzlich zum Gottesdienst im Kloster St. Gallenberg/Glattburg ein.

Im Anschluss treffen wir uns zum gemeinsamen Kaffeetrinken im Restaurant Eintracht, Zuckenriet.

Lenggenwil

Seniorenzmittag

Dienstag, 2. Juli, um 12.00 Uhr im Restaurant Krone in Lenggenwil.

Abendspaziergang

Am 10. Juli, um 18.30 Uhr, treffen wir uns beim Lehrerparkplatz zum gemeinsamen Abendspaziergang.

Rückblick

Erstkommunionwallfahrt, 15. Mai

Am Mittwoch, 15. Mai, begaben sich die Erstkommunionkinder und Tischmütter von Niederhelfenschwil, Zuckenriet und Lenggenwil auf die Erstkommunionwallfahrt. Zuerst ging es nach Schaffhausen zum Munot. Dort genossen wir eine interessante Führung. Danach stärkten wir uns im Restaurant mit «Schnippo», Getränk und Glace. Dem Rheinfall kamen wir mit dem Pontonierboot ganz nahe und die Gischt erfrischte uns. Danach fuhren wir weiter auf dem Rhein nach Rheinau, wo wir zuerst die Türme des Klosters erklimmen und uns die Klosterführerin viel Interessantes über die Kirche und den Wallfahrtsort zu erzählen wusste. Abschliessend feierten wir im «Haus der Stille» einen Gottesdienst und stärkten uns noch mit einem Zvieri. Danach ging es im Car wieder nach Hause.

Herzlichen Dank auch allen Tischmüttern und Begleitpersonen.

Primo Grelli, Diakon

Firmung in Niederhelfenschwil

Am 1. Juni spendete Generalvikar Guido Scherrer das Sakrament der Heiligen Firmung. Gerne erinnern wir uns an den schönen und eindrücklichen Tag zurück.



Voranzeige August

Ökumenischer Waldgottesdienst

18. August im Hohrain

Am Sonntag, 18. August, feiern wir wieder den traditionellen ökumenischen Waldgottesdienst um 10.00 Uhr im Hohrain. Bei schlechtem Wetter wird der Gottesdienst mit anschliessendem Programm in der reformierten Kirche in Niederuzwil, auch um 10.00 Uhr, gefeiert.

Jahrzeitmessen

Züberwangen

Donnerstag, 11. Juli, 19.00 Uhr
keine Gedächtnisse

Donnerstag, 15. August, 19.00 Uhr
Albert und Hedwig Helg-Häne
Berta Hugentobler
Ernst Hugentobler
Paul Wehrli-Küttel

Zuzwil

Freitag, 19. Juli, 19.00 Uhr
Walter und Hedi Brunner
Elsbeth und Anna Klaus

Freitag, 23. August, 19.00 Uhr
Louise Bernet
Elisabeth Engeler
Franziska Flammer
Albert Gämperle
Trudi und Anton Granwehr-Stadler
Albert Hoegger
Priska Lemmenmeier-Bürgi
Hans Karrer



Taufen

In die Gemeinschaft unserer Kirche wurden aufgenommen:

Riana Niedermann, Münchwilen
Elena Candinas, Zuzwil

Beerdigungen

Aus unserer Seelsorgeeinheit ist uns in die ewige Heimat vorausgegangen:
Jakob Jöhl, Zuzwil

Eingegangene Kirchenopfer

Stiftung Kinderspital	
Kambodscha, Beat Richner	Fr. 870.00
Christliche Ostmission	Fr. 255.00
Angola-Mission, A. Schlauri	Fr. 449.00
Missionsprojekt Dourados	Fr. 297.00

Beerdigungsoffer

Kinderdorf Pestalozzi	Fr. 464.00
-----------------------	------------

Mitteilungen



Patrozinium St. Maria Magdalena Sonntag, 21. Juli, 10.30 Uhr, Kirche Züberwangen

Am Sonntag, 21. Juli, um 10.30 Uhr singt der Kirchenchor St. Josef in der Kirche Züberwangen, unterstützt von Gastsängerinnen und Gastsängern, die Jugendmesse von Josef Haydn (1732–1809) für Chor, Soli (Iris Egger, Maria Schmid-Zehnder), Streicher und Orgel (Franz Koller). Während der Messe singt die Solistin Iris Egger die dreiteilige Motette «Exultate jubilate» KV 165 von W. A. Mozart (1756–1791). Die Leitung hat Karl Paller. Anschliessend an den Gottesdienst sind alle zum Apéro eingeladen.

Rückblick

Erstkommunionausflug, 22. Mai

Am Mittwoch, 22. Mai, führte uns der Erstkommunionausflug von Zuzwil und Züberwangen ins Connyland. Dabei vergnügten wir uns bei gutem Wetter mit den Bahnen, bei den Seelöwen, Papageien usw. Herzlichen Dank auch den beiden Sakristaninnen, Cornelia Streule und Anita Spitzli, die mit mir ein gutes Team bildeten. Zwei schöne Ausflüge – Gott sei gedankt!
Primo Grelli, Diakon

Firmung in Zuzwil

Am 1. Juni spendete Generalvikar Guido Scherrer das Sakrament der heiligen Firmung. Gerne erinnern wir uns an den schönen und eindrücklichen Tag zurück.



Voranzeigen August

Ökumenische Andacht zum Nationalfeiertag

Am Donnerstag, 1. August, findet auf dem Schulareal der Primarschule Zuzwil die Bundesfeier statt. Das Programm:

- 9.30 Uhr: Besichtigung der Dreifachturnhalle
- **10.00 Uhr: Ökumenische Andacht mit Pfarrerin Greet Egli und dem Pfarreibeauftragten Rolf Tihanyi**
- 10.30 Uhr: Verpflegung vom Grill und Getränke
- 11.00 Uhr: Musikalische Unterhaltung mit den «Ofeloch-Höcklern»
- 12.30 Uhr: Festansprache Nationalrat Marcel Dobler, anschliessend Singen der Nationalhymne
- 13.00 Uhr: Abschluss bei Kaffee und Kuchen

Greet Egli und Rolf Tihanyi freuen sich auf Ihr Mitfeiern.

Schuleröffnungsfeier

Wir möchten das neue Schuljahr unter den Schutz und Segen Gottes stellen und feiern daher eine ökumenische Schuleröffnungsfeier am **Montag, 12. August, um 7.30 Uhr** im Triangel. Pfarrerin Greet Egli und Rolf Tihanyi freuen sich auf Schüler/-innen und Eltern aller Klassen.

«Christophorus»-Feldgottesdienst

Auch in diesem Jahr wird die Wortgottesfeier mit Kommunionfeier musikalisch von der Bürgermusik Zuzwil-Züberwangen bereichert. Der Feldgottesdienst findet statt am **Sonntag, 18. August, um 10.30 Uhr**, bei schönem Wetter beim Christophorus-Bildstöckli und bei Regen in der Pfarrkirche Züberwangen. Im Anschluss wird ein Apéro angeboten.

Ökumenischer Seniorenausflug

Der traditionelle ökumenische Seniorenausflug findet statt am:

Dienstag, 27. August
Nähere Angaben folgen.

Kath. und evang. Kirchgemeinde



Seelsorgeeinheit

**Oberbüren
Niederbüren
Niederwil**



FERIEN SIND EINE KURZE AUSZEIT ...

Ferien sind die Zeit des Ausruhens und des Loslassens. Es braucht im Leben beides: die Zeit der Arbeit und die Zeit des Ausruhens. Leib und Seele brauchen Zeiten der Entspannung. Viele von uns nehmen Ferien unterschiedlich wahr und verbringen die Zeit ganz verschieden. Manche finden Erholung am Meer, an den Seen und am Strand, bei anderen entsteht Ferienstimmung an einem bestimmten Ort, auf Wanderwegen in den Bergen oder in der Natur, wo frisches Grün und bunte Blumen das Auge verwöhnen. Wieder andere verbringen die Zeit liebevoll mit ihren Verwandten und Freunden.

So wünschen wir uns die Ferienzeit: Keine Termine drängen, kein Handy läutet, keine Verpflichtungen bestimmen den

Tagesablauf. Das weiss auch Jesus. Deswegen ruft er seine Jünger zu sich und sagt: «Kommt mit an einen einsamen Ort, wo wir allein sind, und ruht ein wenig aus ...» Mk 6,31. Und eine besondere Freude herrscht auch, wenn wir mit Jesus die Ferien verbringen. Während der Ferienzeit sollte es immer wieder Momente geben, in denen wir die Zeit der Stille und die Zeit zum Ausruhen bei Gott an einem einsamen Ort in der Natur finden oder in der Begegnung mit den Menschen suchen. Weil es in der Beziehung mit Gott keine Ferien gibt, sollten wir immer mit Gott in Verbindung bleiben.

So wünsche ich uns allen eine möglichst gute, erholsame Zeit während der Ferientage.

Pater Gregory Polishetti

FAMILIENWALLFAHRT ZUM FRIEDBERG GOSSAU

Die traditionelle Familienwallfahrt der drei Pfarreien in der Seelsorgeeinheit findet am Samstag, 31. August 2019, statt. Weitere Informationen folgen im August-Forum.

GESPRÄCHE MIT EINEM SEELSORGER

Wenn Sie einen Krankenbesuch wünschen oder gerne die heilige Kommunion zu Hause empfangen möchten, melden Sie sich bitte beim Pfarreisekretariat, T 071 422 13 19.

TAUFE

Wenn Sie Ihr Kind taufen möchten, nehmen Sie bitte mit dem Pfarreisekretariat Kontakt auf.

BEERDIGUNGEN

Bitte melden Sie den Todesfall bei der politischen Gemeinde und auf dem Pfarreisekretariat, T 071 422 13 19.

GOTTESDIENSTE

OBERBÜREN

Mo 01.07. **14.00** Eucharistische Anbetung
Fr 05.07. **09.00** Rosenkranzgebet
19.00 Stille Anbetung
19.30 Herz-Jesu-Messe, anschliessend Beichtgelegenheit

14. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Papstopfer
So **07.07.10.30** Sonntagsmesse, anschliessend Pfarreikaffee
Mo 08.07. **14.00** Eucharistische Anbetung
Do 11.07. **09.00** Eucharistiefeier
Fr 12.07. **09.00** Rosenkranzgebet

15. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Miva
So **14.07.10.30** Sonntagsmesse
Mo 15.07. **14.00** Eucharistische Anbetung
Do 18.07. **09.00** Eucharistiefeier
Fr 19.07. **09.00** Rosenkranzgebet

16. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Kinderspitex
So **21.07.10.30** Sonntagsmesse
Mo 22.07. **14.00** Eucharistische Anbetung
Do 25.07. **09.00** Eucharistiefeier
Fr 26.07. **09.00** Rosenkranz

17. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Gymnasium Friedberg
So **28.07.10.30** Sonntagsmesse
Mo 29.07. **14.00** Eucharistische Anbetung
Do 01.08. **09.00** Eucharistiefeier am Nationalfeiertag
Fr 02.08. **09.00** Rosenkranzgebet

NIEDERBÜREN

Mi 03.07. **07.15** Schülermesse
Do 04.07. **09.00** Rosenkranzgebet
Fr 05.07. **08.30** Stille Anbetung und Beichtgelegenheit
09.00 Herz-Jesu-Messe

14. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Papstopfer
Sa **06.07.14.00** Hochzeitsfeier von Eigenmann Pascal und Marino Raffaella
18.00 Vorabendmesse
Mi 10.07. **09.00** Eucharistiefeier
Do 11.07. **09.00** Rosenkranzgebet

15. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Miva
Sa **13.07.18.00** Vorabendmesse
Mi 17.07. **09.00** Eucharistiefeier
Do 18.07. **09.00** Rosenkranzgebet

16. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Kinderspitex
Sa **20.07.18.00** Vorabendmesse
Mi 24.07. **09.00** Eucharistiefeier
Do 25.07. **09.00** Rosenkranzgebet

17. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Gymnasium Friedberg
Sa **27.07.18.00** Vorabendmesse
Mi 31.07. **09.00** Eucharistiefeier
Do 01.08. **09.00** Rosenkranzgebet am Nationalfeiertag

NIEDERWIL

Mo 01.07. **09.30** Betrachtendes Rosenkranzgebet
Di 02.07. **18.50** Rosenkranzgebet
19.30 Eucharistiefeier
Do 04.07. **09.00** Eucharistische Anbetung
Fr 05.07. **18.00** Beichtgelegenheit
18.30 Herz-Jesu-Messe, anssl. stille Anbetung

14. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Papstopfer
So **07.07.09.15** Sonntagsmesse
Di 09.07. **18.50** Rosenkranzgebet
19.30 Eucharistiefeier
Do 11.07. **09.00** Eucharistische Anbetung

15. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Miva
So **14.07.09.15** Sonntagsmesse
Di 16.07. **18.50** Rosenkranzgebet
19.30 Eucharistiefeier
Do 18.07. **09.00** Eucharistische Anbetung

16. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Kinderspitex
So **21.07.09.15** Sonntagsmesse
11.45 Tauffeier
Di 23.07. **18.50** Rosenkranzgebet
19.30 Eucharistiefeier
Do 25.07. **09.00** Eucharistische Anbetung

17. Sonntag im Jahreskreis

Opfer: Gymnasium Friedberg
So **28.07.09.15** Sonntagsmesse
Di 30.07. **18.50** Rosenkranzgebet
19.30 Eucharistiefeier
Do 01.08. **09.00** Eucharistische Anbetung am Nationalfeiertag

AUS DEN PFARREIEN

Jahrzeitmessen

Oberbüren

Sonntag, 7. Juli, 10.30 Uhr

Elsy Gmür-Wüest

Marie Städler-Jud

Sonntag, 14. Juli, 10.30 Uhr

Karl Frick

Sonntag, 11. August, 10.30 Uhr

Guido und Elsbeth Vettiger-Senn

Waldgottesdienst

Sonntag, 18. August, 10.30 Uhr

Anna Dudli-Lenherr

Alice Frick-Angehrn

Niederbüren

Samstag, 6. Juli, 18.00 Uhr

Paul Ammann (letztes Gedächtnis)

Louise Dürlewanger,

1. Jahresgedächtnis

Marie Düring

Franz Rüttimann-Stadler

Albert Wagner-Vettiger

Samstag 13. Juli, 18.00 Uhr

Georg Fischbacher

Johann und Trudi Forster-Haag

Heinrich Forster

Samstag, 20. Juli, 18.00 Uhr

Karl Germann

Samstag, 10. August, 18.00 Uhr

Paula Bernhardsgrütter-Lehmann

Pius Bernhardsgrütter

Simon Böhi

Josef Hersche-Germann

Marie Scheiwiller-Lenz

Josef und Alice Ziegler-Keller

Niederwil

Sonntag, 28. Juli, 9.15 Uhr

Käthy Büsser-Sennhauser

Sonntag, 18. August, 9.15 Uhr

Hans und Maria Bannwart-

Grünenfelder

Brigitta Beccarelli-Mäder

Josef Sutter

Maria Trunz-Andermatt

Oberbüren

Pfarreikaffee

Nach dem Gottesdienst am Sonntag,

7. Juli, lädt Sie die Bibelgruppe herzlich

ins Pfarreiheim zum Kaffee ein.

Senioren

Juni bis August: Sommerpause.



Frauengemeinschaft

Gottesdienst von Frauen für alle

In den Sommerferien findet kein Gottesdienst von Frauen für alle statt. Den

nächsten Monatsgottesdienst feiern wir

am Dienstag, 27. August, um 9.00 Uhr.

Kontaktnachmittag

Jeden dritten Dienstag im Monat (ausser in den Schulferien) findet um 13.30 Uhr im

Pfarreiheim Wiblen ein Treff für alle Generationen zu einem gemütlichen Nach-

mittag mit Plaudern, Handarbeiten oder Spielen statt. Schauen Sie einfach vorbei!

Jassabend

Jeden letzten Mittwoch im Monat um

19.00 Uhr im Pfarreiheim.

Bibelgruppe

Freitag, 12. Juli, und Freitag, 9. August, je-

weils um 13.30 Uhr im Pfarreiheim Wib-

len. Jedermann ist herzlich willkommen.

Auskunft erteilt gerne: Louise Kempter,

T 071 950 06 66.

Chinderfiir

Die nächste Chinderfiir findet am Samstag,

7. September, um 9.30 Uhr statt, bei schönem

Wetter bei der Grotte, mit anschließendem Grillplausch. Alle Kinder bis zum

Kindergarten in Begleitung eines Erwachsenen sind ganz herzlich eingeladen.

Ökumenisches Friedensgebet

Jeweils am Donnerstag, 6.00 bis 6.30 Uhr,

im Pfarreiheim. Jedermann ist dazu herzlich eingeladen.

Eucharistische Anbetung

Jeden Montag von 14.00 bis 15.00 Uhr

sind Sie herzlich zur eucharistischen An-

betung in der Kirche eingeladen.

Christophorusopfer

«Wege entstehen dadurch, dass man sie geht!» (Franz Kafka, Schriftsteller)

Am 13. / 14. Juli wird das Kirchenopfer in

der Seelsorgeeinheit zugunsten von Miva

aufgenommen. Miva ist eines der ältesten

Hilfswerke der Schweiz und hat sich

auf die Finanzierung und professionelle

Beschaffung von geeigneten Transport-

und Kommunikationsmitteln in schwer

zugänglichen Gebieten in Afrika, Latein-

amerika und Asien spezialisiert.

«Es ist das Herz, das schenkt, die Hände

leiten nur weiter», sagt ein afrikanisches

Sprichwort. Schenken Sie mit Ihrem

wertvollen Beitrag Hoffnung, Freude

und Zuversicht.

Opfergaben

Kloster Notkersegg, SG Fr. 198.65

Kloster Glattburg, Oberbüren

(Beerdigungsoffer) Fr. 331.50

Don-Bosco-Jugendhilfe Fr. 238.55

Fastenopfer vom 7. April Fr. 702.55

Fastenopfer v. Palmsonntag Fr. 1479.15

Schule in Indien

(Erstkommunionprojekt) Fr. 252.25

Spende für Fastenopfer Fr. 190.00

Christen im Hl. Land Fr. 113.35

Kloster Glattburg, Oberbüren Fr. 424.00

Pallottinergem. Gossau

(Beerdigungsoffer) Fr. 474.80

Schule in Indien

(Opfer der Erstkommunion) Fr. 478.43

Stiftung Jesuiten weltweit

(Spenden zum Gedenken an

Gottfried Egger sel.) Fr. 196.00

Kloster Glattburg Fr. 294.00

Frauenhaus St.Gallen Fr. 385.85

Kloster Glattburg

(Beerdigungsoffer) Fr. 153.40

Mütter in Not / Pro Filia Fr. 183.50

Pallottiner in Indien

(Nähmaschinenprojekt) Fr. 230.50

Kinderkrebshilfe Schweiz Fr. 143.90

Stiftung Sonnenhalde,

Münchwilen Fr. 412.90

Solidarität Gossau Fr. 235.40

Kloster Weesen Fr. 240.95

Kirchenarbeit in den Medien Fr. 173.30

Niederbüren

Frauengemeinschaft

Gottesdienst von Frauen für alle

In den Sommerferien findet kein Gottesdienst von Frauen für alle statt. Den nächsten Monatsgottesdienst feiern wir am Freitag, 30. August, um 9.00 Uhr.

Bibelgruppe

Dienstag, 20. August, 20.00 Uhr, Pfarrhaus
Jedermann ist herzlich willkommen. Auskunft erteilt gerne: Vreni Forster, T 071 422 34 80.

Ökumenische Chinderfiir

Die nächste Chinderfiir findet am Samstag, 21. September, um 9.30 Uhr in der Kirche Niederbüren statt.

Sunntigsfiir

Die nächste Sunntigsfiir feiern wir am Bettag, 15. September, um 9.30 Uhr.

Wegkreuzeinsegnung im Rätenberg

Am Sonntag, 18. August, um 19.30 Uhr wird das Wegkreuz im Rätenberg gesegnet. Das Wegkreuz wurde im Jahr 1919, also genau vor 100 Jahren errichtet. Das Kreuz wurde nun gereinigt und etwas aufgerüstet und erstrahlt wieder in neuem Glanz.

Herzliche Einladung zum Schülertagesdienst

Jeden Mittwoch, ausser in den Schulferien, findet in der Kirche Niederbüren um 7.15 Uhr ein Schülertagesdienst statt. Die Kinder gestalten den Gottesdienst mit, indem sie Texte vorlesen. Alternierend wird eine Schülertagesmesse (mit Eucharistiefeyer) oder ein Schülertagesdienst (Wortgottesdienst) gefeiert. Die Daten finden Sie im Pfarreforum. Die erste Schülertagesmesse im neuen Schuljahr ist am Mittwoch, 21. August.

Wir freuen uns auf viele Kinder, die dieses tolle Angebot nutzen. Liebe Eltern, herzlichen Dank für Ihre Unterstützung! Natürlich sind auch andere Erwachsene herzlich willkommen!

Taufe

Durch die Taufe wurden in die Gemeinschaft unserer Kirche aufgenommen:

Theo, Sohn der Familie Schmidhauser-Schädler, Tobelstrasse 4;
Frederik, Sohn der Familie Düring-Werz, Poststrasse 12.

Opfergaben

Fastenopfer vom 6. April	Fr. 423.50
Fastenopfer vom 14. April	Fr. 764.55
Organisation «Ja zum Leben»	Fr. 112.25
Kloster Glattburg	Fr. 782.35
Spende für Kloster Glattburg	Fr. 50.00
Christen im Hl. Land	Fr. 329.25
Schule in Indien (Erstkommunionprojekt)	Fr. 250.60
Kinderschutzzentrum Schlupfhuus St. Gallen	Fr. 103.35
Schule in Indien (Opfer der Erstkommunion)	Fr. 783.25
Mütter in Not / Pro Filia	Fr. 304.20
Pallottiner in Indien (Nähmaschinenprojekt)	Fr. 228.10
Stiftung Sonnenhalde, Münchwilen	Fr. 174.35
Kinderkrebshilfe Schweiz	Fr. 268.00
Solidarität Gossau	Fr. 72.70
Kloster Weesen	Fr. 292.45

Niederwil

Frauengemeinschaft

Das Vorstandsteam der Frauengemeinschaft Niederwil wünscht Ihnen und der ganzen Familie schöne und erholsame Sommerferien.



Bibelgruppe

Die Bibelgruppe trifft sich am Mittwoch, 3. Juli, um 20.00 Uhr im Pfarrhaus zur Bibelstunde.

Jugendgottesdienst (mit Messe)

Im Juli und August (Sommerferien) finden keine Jugendgottesdienste statt. Nächste Jugendmesse am Sonntag, 1. September, um 19.00 Uhr in der Kirche Niederwil.

Stille eucharistische Anbetung

Die eucharistische Anbetung findet jeden Donnerstag von 9.00 bis 10.00 Uhr statt. Die Anbetung ist zeitlich individuell möglich. Sie können für eine halbe Stunde oder auch nur für ein paar Minuten in der liebenden Gegenwart Jesu verweilen. Alle sind herzlich eingeladen mitzubeten!

Opfergaben

Don-Bosco-Jugendhilfe	Fr. 296.30
Kloster Notkersegg	Fr. 331.65
Kovive	Fr. 281.45
Fastenopfer (07.4./14.4.)	Fr. 1693.50
Christen im Hl. Land	Fr. 160.65
Organisation «Ja zum Leben»	Fr. 207.05
Kloster Glattburg	Fr. 295.20
Schule in Indien (Erstkommunionprojekt)	Fr. 976.90
Frauenhaus St. Gallen	Fr. 251.35
Mütter in Not / Pro Filia	Fr. 273.60
Pallottiner in Indien (Nähmaschinenprojekt)	Fr. 376.20
Stiftung Sonnenhalde, Münchwilen	Fr. 191.60
Kinderkrebshilfe Schweiz	Fr. 197.35
Kirchenarbeit in den Medien	Fr. 142.30
Kloster Weesen	Fr. 175.65
Solidarität Gossau	Fr. 98.60

Wir wünschen allen unseren Leserinnen und Lesern erholsame und glückliche Sommerferientage!



GLAUBENSKURS «NEU ANFANGEN»



© WeG

Hin und wieder melden sich Kirchgemeindemitglieder mit Fragen, Anliegen, Wünschen und Ideen. Das ist schön! So ist es gedacht. Ein Anliegen war zum Beispiel die Durchführung eines Glaubenskurses.

Ab September laden wir Sie herzlich ein, mit uns «neue Schritte» im Glauben zu wagen: locker, entspannt und doch ernsthaft – für Jung und Alt und Andersdenkende.

An sieben Abenden wollen wir zu verschiedenen Themen des Glaubens ins Gespräch kommen:

Freitag, 13. September:
Gottesbilder zeigen ihre Wirkung

Freitag, 27. September:
Glaubenskrisen werden Chancen

Freitag, 18. Oktober:
Jesusbegegnung ermöglicht Neues

Freitag, 25. Oktober:
Versöhnung macht frei

Donnerstag, 31. Oktober:
Leben bekommt Zukunft

Freitag, 8. November:
Gottes Geist bewirkt den Neuanfang

Freitag, 15. November:
Ein Blick nach vorn – wie weiter?

Die Abende finden jeweils von 19.30 bis 21.30 Uhr im Pfarreiheim Wiblen statt. In den Gottesdiensten am 24. und 25. August werden wir den Glaubenskurs vorstellen.

Flyer liegen in den Schriftenständen aller drei Kirchen unserer Seelsorgeeinheit auf. Bitte bedienen Sie sich.

Fürs Pastoralteam, Eric Jankovsky

VORSCHAU WALLFAHRT DER SEELSORGEEINHEIT

Am Samstag, 26. Oktober, gehen wir wieder auf «Wallfahrt». Zum Redaktionsschluss ist das definitive Programm zwar noch in Bearbeitung, aber nun, da Sie das Pfarreiforum in Ihren Händen halten, steht es: Die Flyers mit Programm und Anmelde-möglichkeit liegen in unseren Kirchen auf. Bitte bedienen Sie sich! Das Pfarreisekretariat nimmt Ihre Anmeldung gerne entgegen.

KLOSTER GLATTBURG

Gottesdienste an Sonn- und Feiertagen

08.30 Eucharistiefeier
16.00 Vesper

Werktagsgottesdienste

08.30 Eucharistiefeier, täglich ausser Dienstag und Samstag
17.30 Dienstag, Abendmesse

KONTAKTE

Pfarramt T 071 422 13 19

Sekretariat

Helen Holenstein, Cornelia Zeller
Bürozeiten: Montag bis Freitag,
8.30 bis 11.00 Uhr
pfarramt@seelsorgeeinheit-onn.ch

Pastoralteam

P. Gregory Polishetti M 079 818 93 98
Pfarradministrator
gregory.polishetti@seelsorgeeinheit-onn.ch

P. Erich Schädler T 071 388 53 61
M 079 650 00 61
erich.schaedler@seelsorgeeinheit-onn.ch

Eric Jankovsky T 071 393 12 84
M 079 263 81 94
eric.jankovsky@seelsorgeeinheit-onn.ch

Brigitte Senn T 071 422 65 73
M 078 898 92 14
brigitte.senn@seelsorgeeinheit-onn.ch

Sibylle Spichiger T 071 951 54 08
sibylle.spichiger@seelsorgeeinheit-onn.ch

Mesmer

Oberbüren:
Steffi Hersche M 079 194 58 86
Niederbüren:
Rosa Heuberger M 079 614 58 83
Niederwil:
Vroni Schilliger M 076 494 23 40

www.seelsorgeeinheit-onn.ch

Impressum

Herausgeber: Redaktion Pfarreiforum
Postfach 659, 9004 St.Gallen
Herstellung: Cavelti AG, Gossau
Erscheinungsweise: 12-mal jährlich
Mitgliedschaftspresse

Redaktionsschluss Ausgabe August
Freitag, 12. Juli